

**Пост  
Lent**

**Russian Orthodox Church of the  
Resurrection of Christ**

1201 Hathaway Lane NE  
Minneapolis, MN 55432-5720  
Phone: 763-574-1001

web site: <http://www.resurrectionskete.org/>  
email: [rusmch@msn.com](mailto:rusmch@msn.com)

**Pascha  
Пасха  
16 April**

**Schedule for the Week of March 5 - 11, 2017**

<b>Sunday Mar 5</b>	<b>Sunday of Orthodoxy / Торжество Православия</b>
<b>Friday Mar 10</b>	<b>6:00 PM Изобразит. / Типика 6:15 PM Presanctified Liturgy Литургия Преждеосвященных Даров</b>
<b>Saturday Mar 11</b>	<b>5:30 PM Vigil</b>
<b>Sunday Mar 12</b>	<b>St. Gregory Palamas / Свят. Григория Паламы 8:15 AM Nocturns, Hours, Confessions 9:00 AM Divine Liturgy / Литургия</b>

**\*\*Confessions END at 8:59 AM\*\***

**Об образах**



Телесная  
природа моя  
требуется  
образа.  
Достойно и  
праведно мы  
делаем  
образы... Челов  
ек сам что  
иное есть как

не живой образ Живого Бога? -- Сам Сын  
Божий есть печать равнообразная, в Себе  
показующая Отца.

Если мы сами образы Божии, состоящие из  
души и тела, то почему нам не почитать  
преподобных Божиих в их образах  
рукотворенных? Наречение имени на образе  
много значит для верующего. Это имя как бы  
вместо души служит ему. Призови от всей души  
имя святого, он услышит тебя и в образе явит  
чудодейственную силу свою.

Имя Спасителя, с верою призываемое, делает  
чудеса, изгоняет бесов, погашает страсти,  
исцеляет болезни\*\* по благодати Господа и  
святые, с верою призываемые по имени, делают  
также чудеса.

И что удивительного? Все они в Духе  
Божием, а Дух Божий животворящий везде и все  
наполняет, и Духом Святым святые все делают  
чудеса, потому что един Дух Божий есть Дух  
чудес. *(Прав. Иоанн Кронштадтский)*

**St. Theodore Tyro (The Recruit)**

A warrior in the city of Amasea, in the Pontus Diocese, during  
the persecution of Maximian, St. Theodore together with other  
Christians was forced to deny Christ and to offer sacrifices to  
idols. Having refused to carry this out, Theodore was subjected  
to severe torture and then thrown into prison. Here while  
praying, he was calmed by the wonderful manifestation of the  
Lord Jesus Christ.

After some time the martyr was released from prison and  
again was forced to deny Christ with different forms of torture.  
Finally, seeing the inflexibility of the martyr, the ruler  
sentenced him to death by fire. St. Theodore by himself without  
trembling ascended the pyre, and with prayers and praises gave  
his soul to God, about the year 306. He was buried in the city of  
Euchaita (today Merzifon, in Asia Minor), then his relics were  
transferred to Constantinople in the temple in his name; his  
head is in Gaeta (in Italy).

Fifty years after the death of St. Theodore, the Emperor  
Julian the Apostate, wishing to defile Christian fasting in the  
first week of the forty-day fast, each day secretly ordered that  
the blood of the sacrifices to the idols be sprinkled on the food  
provisions sold in the markets in the Constantinople Eparchy  
during the first week. St. Theodore appeared to the Archbishop  
of Constantinople, Eudoxius, and ordered him to notify all  
Christians not to buy the defiled provisions in the markets and  
to use koliva as food (boiled wheat with honey.) In memory of  
this event the Orthodox Church annually celebrates the great-  
martyr on the Saturday of the first week of Great Lent; on the

**Исповедайтесь и Причащайтесь  
Наступил Великий Пост!**

**Жертвуйте на Украшение  
Плащаницы**

eve of this Saturday on Friday in the liturgy, the koliva is blessed. *(excerpted from S. V. Bulgakov, Handbook for Church Servers, 2nd ed. 1274 pp. (Kharkov, 1900) p 87. Translated by Archpriest Eugene D. Tarris © January 27, 2002. All rights reserved.)*

## Великий Пост

У нас теперь Великий пост, продолжающийся сорок дней. Что такое этот Великий пост? Он есть драгоценный дар нам Спасителя нашего, Который Сам постился сорок дней и ночей, не ел и не пил\*\* дар поистине драгоценный для всех, ищущих спасения, как умертвитель душевных страстей.

Словом и примером Своим Господь узаконил его Своим последователям. И с какой любовью, каким Божественными благодатными силами служит Господь всем истинно постящимся! Он их просвещает, очищает, укрепляет в борьбе со страстями и с невидимыми врагами\*\* научает всякой добродетели и возводит к совершенству, к нетлению и горнему блаженству. Испытали и испытывают это на себе все истинно постящиеся. Посто молитвой есть верное оружие против диавола и многострастной плоти. *(Свт. Прав. Иоанн Кронштадтский)*

*The events leading up to the calling* of the Seventh Ecumenical Council had a turbulent history of emperors for and against the veneration of icons. The Council was convened by Empress Irene and Emperor Constantine guided by Patriarch Tarasius, at which council the iconoclasts were defeated and excommunicated. When those rulers reposed, Nicephorus became emperor, followed by his son Stauracius and then Michael Rangabe, who all honored the decisions of the Council and defended the honor of the veneration of Icons. Following Emperor Michael, however, Leo the Armenian became emperor, and he initiated another period of war against this veneration; this war continued thru the reigns of emperor Michael the Amorean, and then through his son Theophilus who was even more vehement against the veneration of icons.

On the death of emperor Theophilus, the Empress Theodora and her son Michael became rulers of the empire; they were venerators of the holy Icons, and the veneration of them was again restored to the empire.

Paraphrasing the declarations of the Seventh Ecumenical Council, we read that, according to tradition, they confirmed all of the decisions of the previous Ecumenical councils: “Having made a thorough examination and analysis... and having used true discernment, we diminish nothing and add nothing, but we preserve unchanged all things which are handed down by the Universal Church; following the Six Holy

Ecumenical Councils, we keep unchanged all the written and unwritten traditions of the Church as traditions which have the force of law for us, one of them [being] the pictorial representation of holy icons, which agrees in all respects with the preaching of the gospel, confirming that Christ was incarnate in truth and not merely in semblance of phantasy ... and [this representation] is useful for conveying such truths to us; for things which are identified with each other undoubtedly correspond to each other. ... We decree with all certainty and accuracy that in the same way that the sign of the precious and life-giving Cross is used, so also should holy icons, ... be depicted in the holy churches of God... “*(excerpted and paraphrased from “The Gospel Commentary” (old rite) translated by Hierom. German Ciuba)*

*Церковь земная именуется* Церковью воинствующей – Церковью находящейся в борьбе. Наша борьба – не борьба с человеческими взглядами и убеждениями, не с плотью и кровью, наша борьба – против сил тьмы, за истинную веру, через которую только и способна сохраняться нравственная природа рода человеческого, вне зависимости от того, насколько люди знают или не знают истинную веру, принимают или не принимают ее. Но как бродильный элемент, как дрожжи, как закваска, веры Христова способна преобразовать весь мир, все творение.

Мы празднуем сегодня великий день который помогает нам осознать всю важность нашей собственной причастности к делу Божию, нашей ответственности жить по Божию закону. Потому что, если мы откажемся от веры апостольской, веры Христовой, если мы будем неспособны жить по нравственному закону, который Бог дал людям, что же тогда говорить о многообразном мире, что же тогда говорить о тех, кто не знает веры Христовой?

Поэтому, празднуя Торжество Православия, мы должны переживать особое чувство ответственности за судьбу Церкви, за судьбу свою собственную, за судьбу рода человеческого. Пусть же Господь приклонит милость ко всей Вселенской Церкви, ко всем архипастырям, пастырям и верующему народу, что в разных странах мира хранят веру православную. Пусть Господь приклонит милость и к историческому нашему Отечеству – к единой Святой Руси, дабы народы Святой Руси хранили крепко веру православную, никогда не подвергая ее разделению и ослаблению. И верим, что Господь приклонит милость ко всем нам и Торжество Православия станет не только литургическим праздником, но и великим и спасительным фактором человеческого бытия. Аминь. *(Свящ. Патр. Кирилл, 2010)*